



安全理事会

Distr.: General
3 April 2017
Chinese
Original: English

安全理事会第 1718(2006) 号决议
所设委员会

2017 年 3 月 31 日南非常驻联合国代表团给委员会主席的普通照会

南非常驻联合国代表团向安全理事会第 1718(2006)号决议所设委员会主席致意，鉴于主席的任务规定也适用于根据第 2321(2016)号决议针对朝鲜民主主义人民共和国实行的措施，因此谨告知委员会，南非政府已开始着手采取必要措施来执行第 2321(2016)号决议的规定。

南非政府以往通过各次外交照会就为执行第 2270(2016)号决议所采取的措施提供过信息，这些信息将全部同样适用于执行第 2321(2016)号决议。

除上述信息外，南非政府谨向委员会报告为执行第 2321(2016)号决议的规定而进一步采取的措施(见附件)。



2017 年 3 月 31 日南非常驻联合国代表团给委员会主席的普通照会的附件

南非关于安全理事会第 2321(2016)号决议执行情况的报告

南非不扩散大规模毁灭性武器理事会是由贸易和工业部长根据《1993 年不扩散大规模毁灭性武器法》(1993 年第 87 号法)(《不扩散法》)任命的法定机构，负责代表国家来保护南非在不扩散大规模毁灭性武器方面的利益，并履行相关责任和义务。理事会通过执行《不扩散法》和政府的不扩散政策来管控不扩散大规模毁灭性武器事务。设在贸易和工业部的理事会秘书处为理事会提供必要的技术、秘书和行政支助，以协助它实现其管控、登记和检查管制物品，并核查(两用)管制物品的制造、进口、出口、再出口、转口(包括转运)和最终使用的目标。理事会也采取必要行动，确保南非遵守自己签署的各项国际条约、协定和公约。此外，它还任命了数个委员会，负责就所有与不扩散大规模毁灭性武器有关的事项为理事会提供咨询。管制委员会是其中的关键委员会之一，该部际委员会负责审查所有在根据《不扩散法》颁布的二级立法中被列为管制对象的物品和技术的进出口申请。在审查管制物品的出口申请时，管制委员会要考虑所有与不扩散大规模毁灭性武器有关的因素，包括相关的制裁和禁运。因此，此类机构在审议任何受《不扩散法》和相关立法管制、有可能被用于发展或生产大规模毁灭性武器或其运载工具的物品和技术的可能交易时，会适当考虑安全理事会针对朝鲜民主主义人民共和国通过的决议。

南非民航管理局已重申，所有就为执行安全理事会第 2270(2016)号决议所采取措施提供的投入都适用于执行第 2321(2016)号决议。此外，下列受影响部门被告知了第 2321(2016)号决议：

- (a) 飞机登记司；
- (b) 航空人员执照司；
- (c) 飞行作业司(外国运营商许可证)(外国运营商许可证的受理始于运输部，因此相关申请由该部负责管理。);
- (d) 飞机认证司(类型认证)；
- (e) 航空人员考试科。

南非民航管理局也正在着手实行企业商务系统解决办法，旨在整合信息技术系统，并使自己能够以电子方式与客户进行交易。该项目正处于推出阶段，信息和通信技术司已被告知，该系统必须考虑设置一种功能，帮助工作人员标记任何涉及朝鲜民主主义人民共和国国民或公司的申请。同时，所有受影响部门也被要求在收到任何此类申请时通知南非民航管理局国际关系办公室。在南非民航管理局主办的行业联络论坛会议期间，民航业内各机构还被告知对朝鲜民主主义人民共和国实行的制裁。

南非国家检察署是《国家常规武器控制法》(2002 年第 41 号法)和《核能法》(1999 年第 46 号法)的国家执行机构。关于获取或占有核材料、受限制材料和与核有关的设备和材料及进行某些相关活动所需的许可,《核能法》第 34 节明确指出:

“(1) 除非经部长书面授权, 否则任何个人、机构、组织或机关均不得:

(a) 占有任何源材料, 除非

(一) 相关个人、机构、组织或机关占有源材料是通过合法勘探、回收或开采作业实现的; 或

(二) 通过第(一)分段所指方式占有了源材料的个人经由他人代表自己占有源材料; 或

(三) 相关个人、机构、组织或机关占有源材料是以任何其他方式合法实现的;

(b) 占有下列物项:

(一) 特种核材料;

(二) 受限制材料;

(三) 六氟化铀;

(四) 核燃料;

(五) 核相关设备和材料;

(c) 获取、使用或处置任何源材料;

(d) 向共和国进口任何源材料;

(e) 处理、浓缩或后处理任何源材料;

(f) 获取任何特种核材料;

(g) 向共和国进口任何特种核材料;

(h) 使用或处置任何特种核材料;

(i) 处理、浓缩或后处理任何特种核材料;

(j) 获取任何受限制材料;

(k) 向共和国进口任何受限制材料;

(l) 使用或处置任何受限制材料;

(m) 生产核能;

(n) 制造或以其他方式生产或获取、或处置六氟化铀;

- (o) 向共和国进口六氟化铀；
- (p) 制造、获取或处置核燃料；
- (q) 向共和国进口核燃料；
- (r) 制造或以其他方式生产、进口、获取、使用或处置核相关设备和材料；
- (s) 处置、储存或后处理任何放射性废物或辐照燃料(指在乏燃料池外的辐照燃料)；
- (t) 运输任何上述材料；
- (u) 处置任何与上述任何材料或设备有关的技术。”

同样,《国家常规武器控制法》第 13 节明确指出,关于受管制物项的控制,任何人不得买卖或拥有第 27(3)节所指受管制物项(弹药或两用物品),除非此人已在秘书处登记,并持有由委员会核准、秘书处颁发的许可证。

若有任何人违反这些具体涉及朝鲜民主主义人民共和国的法律规定,则由国家检察署署长办公室罪行优先诉讼股这个专门受权执行相关法条的主管实体负责处置。

金融情报中心特别就安全理事会第 2321(2016)号决议第 16 段作了回应。该中心会同国际关系与合作部及南非所有金融机构,查明了配属朝鲜民主主义人民共和国驻南非大使馆的所有外交和领事官员。国际关系与合作部提供的资料列出了 9 名已知官员的姓名。地方金融机构收到的资料帮助查明了目前对朝鲜民主主义人民共和国大使馆所持账户有签字权的其他 4 人。国际关系与合作部和金融情报中心正在共同努力,以确定这 4 人的身份,并将在适当时向委员会报告。

此外经确认的还有,朝鲜民主主义人民共和国大使馆在不同的地方金融机构持有两个经常账户,一个是在标准银行的外币账户(账号: 090445643),另一个是在莱利银行的经常账户(账号: 1634039955)。未能发现这些已知的外交和领事官员中有任何人在地方金融机构开有账户。

南非储备银行报称,已将安全理事会第 2321(2016)号决议的内容分发给该银行内部可能受影响的各部门,供其发表意见和执行决议。该银行金融监督部根据《1961 年外汇管制条例》下放给它的权力,对跨境外汇交易进行规范。只有经妥当指定的受权外汇交易商和受权有限的受权外汇交易商才可获准为许可目的购买、出售、借出或借入外汇,但须根据《货币和交易手册》所载具体规定、条件和限制行事。超出《手册》涵盖范围的外汇交易须向金融监督部提出申请,要求裁决。绝大多数外汇交易都由受权外汇交易商和受权有限的受权外汇交易商进行,而未涉及金融监督部。当然,这些交易商还必须遵守其他法律,包括但不限于《2011 年金融情报中心法》(2001 年第 38 号法)。

南非储备银行经法定授权，负责通过其银行监管部和金融监督部来监管受其监管的责任机构遵守《金融情报中心法》的情况，并开展相关执法，以确保落实必要的管制措施，打击洗钱和资助恐怖主义的行为。措施包括定期审查这些机构的制裁筛检制度和程序。

根据与国际关系与合作部达成的长期安排，金融监督部通过电子邮件获悉联合国决议及(或)其变更情况。如收到此类电子邮件，金融监督部会采取步骤，确保在其电子系统中妥当标记受制裁各方的名称。标记产生的效果是，金融监督部收到的任何涉及受制裁各方的外汇交易申请必定会提交指定工作人员裁决。安全理事会第 2321(2016)号决议所列名单都以此方式得到妥当标记。应当指出，此类标记的对象不包括由受权外汇交易商和受权有限的受权外汇交易商进行的未涉及金融监督部的外汇交易。

南非储备银行但凡自行或代表他方进行 SWIFT(环球银行间金融电信协会)跨境交易，其金融市场部都会利用 SWIFT 制裁筛检工具，对照制裁名单筛查所有汇出交易。该银行风险管理和合规部对所有“点击”进行评价，以确保遵守适用的制裁措施。

国际关系与合作部报称，朝鲜民主主义人民共和国大使馆对其人员配置作了调整，取消了参赞员额，并用二等秘书员额替换了公使员额。
